



~~VYHRAZENÉ~~
~~PŘÍSNE TAJNÉ!~~

Schvaluji:

A. Hajek
.....

ministr vnitra ČSSR
Vratislav VAJNAR

Dne 13/10/86

Schvaluji:

Km
.....

ministr vnitra PLR
Czeslaw KISZCZAK

Dne 10. 09. 86.

P R O T O K O L

o spolupráci mezi Krajskou správou Sboru národní bezpečnosti Ostrava Československé socialistické republiky a sousedícími Vojvodskými správami Katovice, Bialsko-Biala a Opole ministerstva vnitra Polské lidové republiky na léta 1986 - 1987

V souladu s ustanovením článku 15, odst. 2 Dohody o spolupráci mezi federálním ministerstvem vnitra Československé socialistické republiky a ministerstvem vnitra Polské lidové republiky ze dne 21. září 1973 se Krajská správa Sboru národní bezpečnosti Ostrava Československé socialistické republiky a Vojvodské správy Katovice, Bialsko-Biala a Opole ministerstva vnitra Polské lidové republiky v zájmu dalšího zkvalitnění spolupráce dohodly takto:

Článek 1

Krajská správa Sboru národní bezpečnosti Ostrava Česko-slovenské socialistické republiky /dále jen "Krajská správa SNB Ostrava ČSSR"/ a Vojvodské správy Katovice, Bialsko-Biala a Opole ministerstva vnitra Polské lidové republiky /dále jen "Vojvodské správy Katovice, Bialsko-Biala a Opole MV PLR"/ si budou vzájemně vyměňovat informace a poznatky týkající se:

a/ po linii Státní bezpečnosti:

- politických postojů kulturních a uměleckých pracovníků, kteří přijíždějí v rámci výměny kulturních akcí do Severomoravského kraje a na území Vojvodských správ Katovice, Bialsko-Biala a Opole MV PLR;
- kontaktů čs. občanů polské národnosti žijících v Severomoravském kraji na polonijní organizace, které působí v uvedených polských vojvodstvích a mají vazby na kapitalistické státy;
- činnosti ideodiversních center zaměřené proti ČSSR a PLR, zejména té, která směruje k vytváření kanálů spojení do Severomoravského kraje nebo uvedených vojvodství PLR;
- negativních politických a morálních postojů čs. občanů polské národnosti studujících ve vojvodstvích Katovice, Bialsko-Biala a Opole a polských studentů, kteří studují na školách v Severomoravském kraji;
- přepravy závadových tiskovin do ČSSR a PLR, jakož i zabranování jejich dovozu;
- vzájemných kontaktů reakčního církevního, zejména římskokatolického kléru ze Severomoravského kraje a uvedených polských vojvodství, a také neoficiálních vazeb na Vatikán;

- nepřátelské nebo jiné závadové činnosti čs. občanů ze Severomoravského kraje na území Vojvodských správ Katovice, Bialsko-Biala a Opole MV PLR nebo polských občanů na teritoriu Severomoravského kraje;
- styků obyvatel uvedených vojvodských správ ČSSR a PLR, s občany kapitalistických zemí, zvláště s diplomaty, novináři a představiteli revizionistických kruhů v NSR;
- činnosti nelegálních radiostanic v PLR a ČSSR, zejména radia SOLIDARITA;

b/ po linii Veřejné bezpečnosti:

- oblasti hospodářské kriminality, zejména tr. činů porušování předpisů o oběhu zboží ve styku s cizinou /pašování/, spekulace, devizové trestné činnosti a rovněž zboží, které se může stát předmětem spekulačního zájmu.

Článek 2

Krajská správa SNB Ostrava ČSSR a Vojvodské správy Katovice, Bialsko-Biala a Opole MV PLR budou přijímat společná opatření:

- při pátrání po pachatelích trestných činů obecné kriminality, kdy je předpoklad, že jde o pachatele z Katovického, Bialsko-Bialého nebo Opolského vojvodství, nebo Severomoravského kraje, zejména řešení případů závažné násilné a majetkové kriminality;
- vůči konkrétním osobám, které jsou rozpracovávány na územích Severomoravského kraje nebo uvedených vojvodství PLR pro podezření z hospodářské trestné činnosti narušující zájmy druhého státu;
- k předcházení trestné činnosti pašování přes hraniční železniční přechody;

- v problematice boje proti nealkoholové toxikománii;
- na úseku dopravní služby, v oblasti problémů silničního provozu, zejména v období letní turistické sezony.

Článek 3

/1/ S cílem prohloubení dalšího rozvoje a zhodnocení spolupráce a k řešení společných bezpečnostních úkolů budou Krajská správa SNB Ostrava ČSSR a Vojvodské správy Katovice, Bialsko-Biala a Opole MV PLR uskutečňovat pravidelné pololetní pracovní schůzky na úrovni vedoucích funkcionářů obou správ střídavě na území ČSSR a PLR.

/2/ K řešení neodkladných otázek po linii Státní bezpečnosti a Veřejné bezpečnosti budou obě strany uskutečňovat styky na dohovořené úrovni po vzájemné dohodě náčelníka Krajské správy SNB Ostrava ČSSR a vedoucích funkcionářů Vojvodských správ Katovice, Bialsko-Biala a Opole MV PLR.

/3/ O průběhu jednání uvedených v odstavcích 1 a 2 i přijatých závěrech budou informovány příslušné orgány federálního ministerstva vnitra ČSSR a ministerstva vnitra PLR.

Článek 4

/1/ Plánovaná setkání náčelníků správ se budou uskutečňovat v souladu s ročními plány zahraničních služebních styků federálního ministerstva vnitra ČSSR a ministerstva vnitra PLR.

/2/ Tento Protokol vstupuje v platnost po schválení ministrem vnitra ČSSR a ministrem vnitra PLR a platí do 31. prosince 1987.

/3/ Ke změnám, doplnění nebo zrušení jednotlivých ustanovení tohoto Protokolu může dojít po vzájemné dohodě náčelníků správ a schválení ministryvnitra obou zemí.

Protokol byl vypracován ve dvou vyhotoveních, každé z nich v jazyce českém a polském, přičemž obě znění mají stejnou platnost.

Náčelník

Krajské správy SNB Ostrava
Československé socialistické
republiky

.....
plk. Ing. František KINCL

Náčelník

Vojvodské správy Katovice
ministerstva vnitra Polské
lidové republiky

.....
gen.bryg. Ryszard SZUSTER

Náčelník

Vojvodské správy Bialsko-Biala
ministerstva vnitra Polské
lidové republiky

.....
plk. Stanislaw NOWAK

Náčelník

Vojvodské správy Opole
ministerstva vnitra Polské
lidové republiky

.....
plk. mgr. Julian URANTÓWKA

ARCHIV BEZPEČNOSTNÍCH SLEŽEK
Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1. 1. 2008 podle ustanovení čl. 41 zák. č. 412/2005 Sb.